

Resolutiivosa

1. Jättes raamatupidamisarvestusse kandmata või kandes viivitusega omavahendid, mis tulenevad nõuetekohaselt lõpetamata TIR-märkimikest, ning kandes need omavahendid A-arvestuse asemel B-arvestusse, mille tagajärjel ei tehtud neid omavahendeid Euroopa Ühenduste Komisjonile kasutatavaks tähtaegselt,

— keeldudes maksmast intressi Euroopa Ühenduste Komisjonile võlgnetavate summade pealt,

— on Belgia Kuningriik rikkunud kohustusi, mis tulenevad nõukogu 22. mai 2000. aasta määruse (EÜ, Euratom) nr 1150/2000, millega rakendatakse ühenduste omavahendite süsteemi käsitlev otsus 94/728/EÜ — mis alates 31. maist 2000 tunnistab kehtetuks ja asendab sama reguleerimisega nõukogu 29. mai 1989. aasta määruse (EMÜ, Euratom) nr 1552/89, millega rakendatakse ühenduste omavahendite süsteemi käsitlev otsus 88/376/EMÜ, Euratom –, artiklitest 6, 9, 10 ja 11.

2. Jätta ülejäänud osas hagi rahuldamata.

3. Mõista kohtukulud välja Belgia Kuningriigilt.

(¹) ELT C 264, 1.11.2003.

Euroopa Kohtu (esimene koda) 5. oktoobri 2006. aasta otsus — Euroopa Ühenduste Komisjon versus Belgia Kuningriik

(Kohtuasi C-378/03) (¹)

(Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Ühenduste omavahendid — Osade kaupa tasumine võlgniku poolt — Sisse-
nõudmine)

(2006/C 294/04)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

Pooled

Hageja: Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad: C. Giolito ja G. Wilms)

Kostja: Belgia Kuningriik (esindajad: A. Goldman, E. Dominkovits ja M. Wimmer, advokaat B. van de Walle de Ghelcke)

Kohtuasja ese

Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Nõukogu 22. mai 2000. aasta määruse (EÜ, Euratom) nr 1150/2000, millega

rakendatakse ühenduste omavahendite süsteemi käsitlev otsus 94/728/EÜ, Euratom (EÜT L 130, lk 1) artiklid 6, 10 ja 11 — Omavahendite hilinemisega ülekandmine võlgniku poolt osade kaupa tasumisel — Impordimaksud

Resolutiivosa

1. Kuna juhul, kui võlgnik on tasunud osade kaupa, on omavahendid üle kantud hilinemisega, siis on Belgia Kuningriik rikkunud kohustusi, mis tulenevad nõukogu 22. mai 2000. aasta määruse (EÜ, Euratom) nr 1150/2000, millega rakendatakse ühenduste omavahendite süsteemi käsitlev otsus 94/728/EÜ, Euratom — mis alates 31. maist 2000 tunnistab kehtetuks ja asendab sama reguleerimisega nõukogu 29. mai 1989. aasta määruse (EMÜ, Euratom) nr 1552/89, millega rakendatakse ühenduste omavahendite süsteemi käsitlev otsus 88/376/EMÜ, Euratom –, artiklitest 10 ja 11.

2. Jätta hagi ülejäänud osas rahuldamata.

3. Mõista kohtukulud välja Belgia Kuningriigilt.

(¹) ELT C 264, 1.11.2003.

Euroopa Kohtu (suurkoda) 3. oktoobri 2006. aasta otsus (Commissione tributaria provinciale di Cremona (Itaalia) eelotsusetaotlus) — Banca popolare di Cremona soc. coop.arl versus Agenzia Entrate Ufficio Cremona

(Kohtuasi C-475/03) (¹)

(Kuues käibemaksudirektiiv — Artikli 33 lõige 1 — Keeld koguda muid siseriiklikke makse, mis on käsitatavad kumuleerivate käibemaksudena — “Kumuleerivate käibemaksude” mõiste — Itaalia kohalik tootmistegevuse maks)

(2006/C 294/05)

Kohtumenetluse keel: itaalia

Eelotsusetaotluse esitanud kohus

Commissione tributaria provinciale di Cremona

Põhikohtuasja pooled

Hageja: Banca popolare di Cremona soc. coop.arl

Kostja: Agenzia Entrate Ufficio Cremona